

联合国

S



安全理事会

Distr.
GENERAL

S/26277
9 August 1993
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

1993年8月6日

阿尔巴尼亚常驻联合国代表
给安全理事会主席的信

我谨随函附上阿尔巴尼亚共和国外交部长阿尔弗雷德·塞雷奇博士给你阁下的一封信。

谨请将此信作为安全理事会的正式文件分发为荷。

常驻代表
大使
萨纳斯·什库尔蒂(签名)

93-44239 090893 090893

690693

附 件

1993年8月6日

阿尔巴尼亚外交部长
给安全理事会主席的信

我写这封紧急的信是要通知你阿尔巴尼亚--南斯拉夫边界的紧张关系进一步严重恶化，它可能会造成极危险的后果，使战争扩大到巴尔干南部。今天，1993年8月6日，塞尔维亚部队连续发动了两次挑衅行为，朝着阿尔巴尼亚领土的方向，对阿尔巴尼亚的边界守卫和边界村庄的居民发射自动步枪。由于这项挑衅的结果，一名20岁的士兵被打死了，另外一名20岁的士兵受到了中伤，一名26岁的村民也受了伤。

塞尔维亚对阿尔巴尼亞军事部队和阿尔巴尼亞村庄的和平居民的军事挑衅是紧接着贝尔格莱德政府作出了把欧安全的监测特派团从科索沃驱逐出去这个受到全世界谴责的决定后发生的。当时，阿尔巴尼亞政府就发出警告指出，驱逐欧安会监测特派团将会使紧张关系升高，并使塞尔维亚的战争策略扩大到科索沃和以外的地方。在贝尔格莱德任意作出了决定后，很明显出现了两个极端危险的现象：有2百万阿尔巴尼亞人在那里生活的科索沃境内的压迫和恐怖急剧升高，以及在它同阿尔巴尼亞的边界上发生了严重的军事事件和挑衅行为。

塞尔维亚旨在造成紧张关系和制造战争温床，在巴尔干引起更大规模的战火的目标是很明显的。今天严重的挑衅行为证实了贝尔格莱德政府赤裸裸的战争策略，应该从前南斯拉夫危机的所有各阶段上该政府一直采取的整个罪恶的战争政策来看待这项策略。阿尔巴尼亞士兵和阿尔巴尼亞领土内居民的伤亡就是一个有准备有计划的挑衅的证据。在此之前它发出了关于阿尔巴尼亞方面以前据称进行的事件的所谓的照会。阿尔巴尼亞政府和欧共体监测特派团反驳了该照会。

阿尔巴尼亞-南斯拉夫边界危险情况的恶化是一个联合国安全理事会，也是所有其他国际讲坛所关心的问题。

由于科索沃和它同阿尔巴尼亚边界的紧张关系的升级证实了在此国际外交界正在全力防止战争的时候，塞尔维亚却在推行战争的政策，因此，杰出的夫人，我们认为有必要要求：

1. 安全理事会紧急开会，讨论塞尔维亚在其同阿尔巴尼亚的边界上制造的局势，并采取措施对塞尔维亚施加压力，促其放弃并停止危险的军事挑衅。
2. 安全理事会立即干预，向阿尔巴尼亚和塞尔维亚边界和科索沃紧急派遣监测团。

我相信你和安全理事会会采取行动，确信局势的紧迫性将会得到适当评估，并且会采取措施防止战火蔓延到巴尔干半岛各国。

阿尔巴尼亚共和国

外交部长

阿尔弗雷德·塞雷奇(签名)

- - - - -